Europeiska unionens
officiella tidning

SV
L-serien

2026/503

23.4.2026

# RÅDETS GENOMFÖRANDEBESLUT (Gusp) 2026/503

**av den 23 april 2026**

**om genomförande av beslut 2012/642/Gusp om restriktiva åtgärder med anledning av situationen i Belarus och Belarus inblandning i Rysslands aggression mot Ukraina**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionen, särskilt artikel 31.2,

med beaktande av rådets beslut 2012/642/Gusp av den 15 oktober 2012 om restriktiva åtgärder med anledning av situationen i Belarus och Belarus inblandning i Rysslands aggression mot Ukraina ([1]), särskilt artikel 6.1,

med beaktande av förslaget från unionens höga representant för utrikes frågor och säkerhetspolitik, och

av följande skäl:

(1) Den 15 oktober 2012 antog rådet beslut 2012/642/Gusp.

(2) Med tanke på den allvarliga situationen bör tre juridiska personer läggas till i förteckningen över fysiska och juridiska personer, enheter och organ som är föremål för restriktiva åtgärder i bilaga I till beslut 2012/642/Gusp.

(3) Bilaga I till beslut 2012/642/Gusp bör därför ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

*Artikel 1*

Bilaga I till beslut 2012/642/Gusp ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

*Artikel 2*

Detta beslut träder i kraft samma dag som det offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 23 april 2026.

*På rådets vägnar*

M. RAOUNA

*Ordförande*

([1]) EUT L 285, 17.10.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2012/642/oj.

*BILAGA*

I bilaga I till beslut 2012/642/Gusp ska följande poster läggas till i förteckningen i avsnitt ”B. Juridiska personer, enheter och organ som avses i artikel 4.1”:

| | Namn (translitterering av belarusisk stavning) (translitterering av rysk stavning) | Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning) | Identifieringsuppgifter | Skäl för uppförande på förteckningen | Datum för uppförande |
|---|---|---|---|---|---|
| ”59. | Volat-Sanjiang Joint Venture Limited Liability Company | Совместное общество с ограниченной ответственностью ’Волат-Санцзян’ | Adress: 220070 Republic of Belarus，Minsk, Budennogo str. Budennogo, 1A/7, office 20<br>Typ av enhet: samriskföretag<br>Registreringsnummer: 191299395<br>Registreringsdatum: 24.3.2010 | Volat-Sanjiang Joint Venture Limited Liability Company är ett belarusiskt samriskföretag som grundats i samarbete med Minsk Wheel Tractor Plant. Det tillverkar hjulförsedda underreden för militär utrustning, inbegripet raketartillerisystem av typen MLRS som tillverkas av Minsk Wheel Tractor Plant. Volat-Sanjiang Joint Venture Limited Liability Company utgör därmed en del av och stöder Belarus militärindustriella komplex genom att delta i utveckling, produktion och leverans av militär teknik och utrustning. | 23.4.2026 |

| | Namn (translitterering av belarusisk stavning) (translitterering av rysk stavning) | Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning) | Identifieringsuppgifter | Skäl för uppförande på förteckningen | Datum för uppförande |
|---|---|---|---|---|---|
| 60. | CJSC Belarusian Oil Company<br>alias BelOil<br>alias BNK | ЗАО Белорусская нефтяная компания<br>БНК | Adress: 4A-305, Leshchinsky Street, 220140, Minsk, Republic of Belarus<br>Typ av enhet: Closed Joint Stock Company (slutet aktiebolag)<br>Registreringsort: Republiken Belarus<br>Registreringsdatum: 17.5.2007<br>Registreringsnummer: 190832326<br>Huvudsakligt verksamhetsställe: Republiken Belarus<br>Associerade enheter: State Production Association 'Belorusneft', Open Joint Stock Company 'Naftan' | CJSC Belarusian Oil Company är Belarus ledande exportör av petroleum och ägs av flera av de största oljeproduktions- och raffinaderiföretagen i Republiken Belarus, inbegripet Belorusneft och Naftan. Genom sin ägarstruktur kontrolleras BNK av Belarus regering. Utnämningen av dess generaldirektör är föremål för godkännande av Aliaksandr Lukashenka, som också anger i vilken riktning företaget bör styras. BNK har därmed samröre med enheter som stöder Lukashenkaregimen, och ägs och kontrolleras av enheter som är ansvariga för förtrycket av det belarusiska civila samhället och stöder Lukashenkaregimen. | 23.4.2026 |

| | Namn (translitterering av belarusisk stavning) (translitterering av rysk stavning) | Namn (belarusisk stavning) (rysk stavning) | Identifieringsuppgifter | Skäl för uppförande på förteckningen | Datum för uppförande |
|---|---|---|---|---|---|
| 61. | China Space Sanjiang Group | Kinesiska: 中国航天三江集团有限公司 | Adress: No. 9 Jinshan Avenue, Dongxihu District, Wuhan City, Hubei Province, China | China Space Sanjiang Group är medgrundare av Volat-Sanjiang Joint Venture Limited Liability Company och en av de två viktigaste delägarna i det samriskföretaget. Volat-Sanjiang Joint Venture Limited Liability Company tillverkar hjulförsedda underreden för militär utrustning, inbegripet raketartillerisystem av typen MLRS som tillverkas av Minsk Wheel Tractor Plant. China Space Sanjiang Group stöder därmed det belarusiska militärindustriella komplexet genom att delta i utveckling och produktion av militär teknik och utrustning. | 23.4.2026”. |